

البنك الوطني الجزانري BANQUE NATIONALE D'ALGERIE

DIRECTION GENERALE

Direction de l'Organisation, des Méthodes et Procédures D.O.M.P «179»

Le 02 août 2017

N° d'ordre 3596.179.182

NOTE

A L'ENSEMBLE DES AGENCES ET STRUCTURES DE LA BANQUE

Objet: Avenants aux contrats groupes

« Assurance Emprunteur Décès/IAD ».

Réf: - Note n° 3561.179.154 du 09 mars 2017.

- Courriel DMC du 1er août 2017.

- 1. La présente note a pour objet de diffuser, en annexe, deux avenants aux contrats groupes d'assurance emprunteur décès ou invalidité absolue et définitive pour les crédits immobiliers et le crédit à la consommation signés entre la Banque et la compagnie d'assurance Algerian Gulf Life Assurance Company (AGLIC) et diffusés par la note sus référencée.
- 2. Les dispositions des articles six (6) et neuf (9) des contrats sus cités, relatives respectivement à la garantie décès et à la tarification.
- 3. Pour toute difficulté de compréhension et/ou d'application des dispositions de la présente, il y a lieu de se rapprocher des services de la Direction des Crédits aux Particuliers et Spécifiques (D.C.P.S).
- 4. Le numéro de la présente doit être porté en marge de la note n° 3561.179.154 du 09 mars 2017.
- 5. Les agences et les structures concernées de la banque voudront bien prendre bonne note des dispositions de la présente





CONTRAT GROUPE ASSURANCE DES EMPRUNTEURS DC/IAD POUR CREDIT A LA CONSOMMATION

AVENANT DE PRECISION N° 611.2016.70.20.2.0002 RELATIF A LA POLICE N° 611.2016.10.20.2.00002

Atgerian Gulf Life Insurance Company RC N° 16:00-1009727 B 15 NIS N° 0015160900296000 NIF N° 001516100972762 www.oglic.dz - aglic@aglic.dz Banque Nationale d'Algérie RC nº : 00B12904 NIS : 096616070000213 NIF : 000016001290414 www.bna.dz - dg @bna.dz

Alf

Le présent avenant est conclu entre les soussignés :

Algerian Gulf Life Insurance Company, par abréviation « AGLIC », dont la dénomination

commerciale est « l'Algérienne Vie », Société par Action au Capital social de 1.000.000.000 de

DA, dont le siège social est sis au 01 Rue Tripoli Hussein Dey - Alger, représentée par son

Directeur General, Monsieur Said HADDOUCHE, Ayant tous les pouvoirs à l'effet du présent.

Ci-après dénommée « L'ASSUREUR »,

D'une part,

Et

La Banque Nationale d'Algérie, par abréviation « BNA », société par Action au Capital Social

de 41.600.000.000 de DA, dont le siège social est sis au 08 Bd Ernesto Che Guevara - Alger,

représentée par le Chef de Division des engagements, Monsieur RIDHA BENHELLAL , Ayant

tous les pouvoirs à l'effet du présent,

Ci-après dénommée «Le Souscripteur».

D'autre part,

Il est convenu ce qui suit :

Page 2/4 At

ARTICLE 1 : OBJET DE L'AVENANT

Le présent avenant a pour objet préciser les dispositions du contrat groupe assurance des emprunteurs Décès/IAD pour le crédit à la consommation N°611.2016.10.20.2.00002, notamment, ce qui suit :

ARTICLE 2 : CESSATION DE LA GARANTIE DE L'ASSUREUR

I. LA GARANTIE DECES

La garantie décès, toutes causes, prend fin lorsque l'assuré atteint l'âge de 75 ans révolus.

ARTICLE 3: TARIFICATION

Le taux unique de 0,96% demeure applicable à l'ensemble de la population des emprunteurs BNA ne dépassant pas les 69 Ans.

Au-delà de cette limite d'âge, les dossiers sont traités au cas par cas.

ARTICLE 3:

L'engagement de l'assureur vis-à-vis du bénéficiaire du présent contrat intervient à la signature du bulletin d'adhésion et à la libération des fonds.

ARTICLE 4:

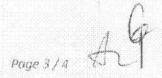
Les autres dispositions du contrat groupe assurance des emprunteurs Décès/IAD pour le crédit à la consommation demeurent inchangées.

ARTICLE 5. DATE D'EFFET

Le présent avenant prend effet le 10/04/2017 et continuera ses effets jusqu'à la date d'échéance prévue initialement au contrat d'assurance.

ARTICLE 6 : DECOMPTE DE LA PRIME

Prime nette: 0.00 DA
Coût d'avenant: 100.00 DA
Droits de timbres (3 pages): 120.00 DA
Prime toutes taxes comprises: 220.00 DA



Pour la BNA RIDHA BENHELLA L Chef de Division des engagements

> TIONAL 08, Bd Enersto CHE-GUEVARA ALGER DG.

Pour AGLIC Said HADDOUCHE Directeur Général







CONTRAT GROUPE ASSURANCE DES EMPRUNTEURS DECES /IAD POUR CREDITS IMMOBILIERS

AVENANT DE PRECISION ET DE MODIFICATION N° 611.2016.70.20.2.0001 RELATIF A LA POLICE N° 611.2016.10.20.2.00001

Le présent avenant est conclu entre les soussignés :

Algerian Gulf Life Insurance Company RC Nº 16-00-1009727-B-15 NIS N° 0015160900296000 NIF N° 001516100972762 www.aglic.dz - aglic@oglic.dz Banque Nationale d'Algérie RC n° 00B12904 NIS 096616970000213 NIF : 000016001290414 www.bna.dz dg'o.bna.dz

> Page 1/6 A-A

Algerian Gulf Life Insurance Company, par abréviation « AGLIC », dont la dénomination commerciale est « l'Algérienne Vie », Société par Action au Capital social de 1.000.000.000 de DA, dont le siège social est sis au 01 Rue Tripoli Hussein Dey – Alger, représentée par son

Directeur General, Monsieur Said HADDOUCHE, Ayant tous les pouvoirs à l'effet du présent.

Ci-après dénommée « L'ASSUREUR »,

D'une part,

Et

La Banque Nationale d'Algérie, par abréviation « BNA », société par Action au Capital Social de 41.600.000.000 de DA, dont le siège social est sis au 08 Bd Ernesto Che Guevara – Alger, représentée par le Chef de Division des engagements, Monsieur Ridha BENHELLAL, Ayant tous les pouvoirs à l'effet du présent,

Ci-après dénommée «Le Souscripteur».

D'autre part,

Il est convenu ce qui suit :

Algerian Gulf Life Insurance Company RC Nº 16:00-1009727 B 15 NIS Nº 0015160900296000 NIF N° 001516100972762 www.aglic.dz - aglic@aglic dz Banque Nationale d'Algérie RC nº : 00B12904 NIS : 096616070000213 NIF : 000016001290414 www.bna.dz - dg/a.bna.dz

A Page 2/6

ARTICLE 1. OBJET DE L'AVENANT

Le présent avenant a pour objet de modifie) et de préciser les dispositions des articles 6 et 9 du contrat groupe assurance des emprunteurs pour crédits immobiliers N°611.2016.10.20.2.00001, notamment, ce qui suit :

ARTICLE 2 : CESSATION DE LA GARANTIE DE L'ASSUREUR

I. LA GARANTIE DECES

La garantie décès, toutes causes, prend fin lorsque l'assuré atteint l'âge de 75 ans révolus.

ARTICLE 3: TARIFICATION

Les tarifs applicables au titre du contrat de base ont fait l'objet d'amendement suivant le nouveau tarif en annexe 1

ARTICLE 4:

L'engagement de l'assureur vis-à-vis du bénéficiaire du présent contrat intervient à la signature du bulletin d'adhésion et à la libération des fonds.

ARTICLE 5:

Les autres dispositions du contrat groupe assurance des emprunteurs pour crédits immobiliers demeurent inchangées.

ARTICLE 6. DATE D'EFFET

Le présent avenant prend effet le 10/04/2017 et continuera ses effets jusqu'à la date d'échéance prévue initialement au contrat d'assurance.

Algerian Gulf Life Insurance Company RC N° 16-00-1009727 B 15 NIS N° 0015160900296000 NIF N° 001516100972762 www.aglic.dz - oglic.a/aglic.dz Banque Nationale d'Algérie RC n° : 00B12904 NIS : 096616070000213 NIF : 000016001290414 www.bna.dz : dg'ajma.dz

ARTICLE 6: DECOMPTE DE LA PRIME

Prime nette:

0.00 DA

Coût d'avenant :

100.00 DA

Droits de timbres (4 pages) :

160.00 DA

Prime toutes taxes comprises:

260.00 DA

ONALE

Fait à Alger, en trois exemplaires originaux, le 12 juillet 2017

Pour la BNA

Ridha BENHELLAL

Chef de Division des engagements

Pour AGLIC

Said HADDOUCHE

Directeur Général

Life Insur

Comine Commercial ord Affordes El Chi

Directeur G

Algerian Gulf Life Insurance Company RC Nº 16/00-1009727 B 15 NIS Nº 0015160900296000 NIF Nº 001516100972762 www.aglic.dz - aglic.a.aglic.dz

Banque Nationale d'Algérie RC n⁵ : 00B12904 NIS: 096616070000213 NIF : 000016001290414 www.bna.dz - dg@bna.dz

Annexe 1 Tarification

La présente annexe spécifie la tarification applicable au contrat groupe N° 611.2016.10.20.2.00001 souscrite par la BNA auprès de AGLIC.

Les tarifs applicables aux produits : Crédit Immobilier sont définis dans le tableau ci-dessous :

Algerian Gulf Life Insurance Company RC N° 16:00-1009727 B 15 NIS N° 0015160900296000 NIF N° 001516100972762 www.aglic.dz - aglic@aglic.dz

Banque Nationale d'Algérie RC v° : 00B12904 NIS : 096616070000213 NIF : 000016001290414 www.bna.dz - dg/a/bna.dz



A

#			**		83	8	31			91	22		u	Eca	12	2	SE SE	u		a	513	*	T	7	8	2	20	[8	9	en.		*	o			٠,			*	級	84	12	543	3 8	×	1	i k		ŀ	ed S	8	32 !	3	*	ıx	2	Z	23	7	28	- Tage	Crass de l'Emperies
	ii.	5.65	127 535 CZK	128 128 128 128 128	128 239 68	128 498 498	235 35% 135% date	CONT. CORP. CORP. CORP. CORP.	000 000 000 000 000 000 000 000 000	1684 1768 1750 1758 1553 1553 1553 1553 1553 1553 1553 15	2584 1576 2584 1594 4585 4575 4575 4575 4575 4575 4575 4575	the train the office and again that the same	1000 7000 7000 1000 7000 7000 7000 7000	1980 1990 1990 1480 1480 1480 150 150 150 150 150 150 150 150 150	100 100 100 100 100 100 100 100 100 100	252 1 Super 1500 2000, 2000, 2001 2017 Super 2018 2019 2019		150 150 150 150 150 150 150 150 150 150	1 m 1 m 2 m 2 m 2 m 2 m 2 m 2 m 2 m 2 m	WITH TALE WITH WELL WITH WITH WITH WITH WITH WITH WITH WITH	-	100 100 100 100 100 100 100 100 100 100	5.00 S.00 S.00 S.00 S.00 S.00 S.00 S.00	COSH 8000 5010 AGE 201; WO 100 100; WO		25% 15% 115% 34% 42% 47% 47% 45% 44% 14% 12% 17% 47% 34% 82%	CER 336 137 150 170 138 138 138 137 158 158 158 158 158 158 158 158 158 158	125 125 125 125 125 125 125 125 125 125	1979 2000 1970 19		1000 1000	0.79 1256 0.579 0.579 1269 1269 1260 1260 1260 1260 1270 1260		59 55 59 59 59 59 59 59 59 59 59 59 59 5	250 UAN UEN UEN UEN UEN UEN UEN UEN UEN UEN UE	VICT. 1450. 1450. 1451.	100 100 100 100 100 100 100 100 100 100	200 000 000 000 000 000 000 000 000 000			1862 1803 1804 1804 1804 1805	1.094 275 3345 396 129 127 128 128 128 129 127 28 28 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18	0075 0785 0285 1385 1385 1385 1285 1285 1285 1285 1285 1285 1285 12	30A 305 305 107 300 113 130 130 130 107 107 107 108 30 107 30 108 30 107 30 108 30 107 30 107 30 30 107 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30	25% (35% (35% (35% (35% (35% (35% (35% (3	05% 05% 05% 05% 05% 05% 05% 15% 15% 15% 15% 15% 15% 15% 15% 15% 1	0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.0		500 050 050 050 050 050 050 050 050 050	100 100 100 100 100 100 100 100 100 100	20	250 THE STATE OF T	250 250 250 250 250 250 250 250 250 250						NAZT 1957 NAZT 1	1877 N.1.1 N.2.7 1881 N.8.1 N.6.1 N.	577 W27 W45 W6 W2	250 1501 1701 1701 1701 1701 1701 1701 17		
																																			233	4-		715. 183. 186.	100.3	NO 1501 676 1804 1914	W13 NES CUF (W21)	52% 52% 62% 52% 62%	50%	1500 1000	CO 48 48 CO 40 58 58 58	128 128 129 129 128 128 128	1.738 1.238 1.478 1.473 1.473 1.475 1.475 1.475 1.478 1.478	10 10 10 10 10 10 10 10	100 CD	202 202 202 202 202 202 202 202 202 202	288 381 W.L. 288 382 W.L. 280 480 480 480 480 480 480 480 480 480 4	100 100 100 100 100 100 100 100 100 100	271 271 Mile Mile Mile Mile Mile Mile 271 231	MES NAC		学 第二番 (200 250 250 250 250 250 250 250 250 250	100 100 100 100 100 100 100 100 100 100	1985 1985 1975 1985 1985 1985 1985 1985 1985 1985	23% 23% 26% 26% 12% 25% 25% 25% 25% 25% 25%	238 238 238 268 268 258 238 238 238 238 238	1255 1276 1286 1260 1265 1265 1275 1256 1256 1		2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2